



10dBA SILENCIEUX



ACTION DIFFÉRÉE



S'ADAPTE A TOUS LES RÉSERVOIRS SUIVABLES POUR ALL CERAMICS



180°



LAITON BRASS



3/8"



## JOLLYFILL

Robinet Floteur  
Inlet Valve  
Servo valve  
Servovalve



Robinet Floteur  
Servo valve  
Inlet Valve  
Servovalve



LAITON BRASS

S'ADAPTE A TOUS LES RÉSERVOIRS SUIVABLES POUR ALL CERAMICS

ACTION DIFFÉRÉE

SILENCIEUX SILENT

## JOLLYFILL

**FR** Robinet floteur servo valve alimentation latérale embout laiton 3/8", tête rotative, silencieux, remplissage différé pour économie d'eau, remplissage rapide 6L en 33 secondes à 3 bars, niveau réglable. Classe acoustique: 1. Débit: 0,15 L/seconde.

**EN** Inlet valve side entry servo valve with 3/8" brass fitting, rotating head, quiet, delayed fill to save water, fast fill 6L in 33 seconds at 3 bars, adjustable level. Acoustic class: 1. Flow rate: 0,15 L/second.

**NL** Servoflotterkraan/ zijwaartse toevoer, uiteinde in messing 3/8", draaikop, stil, vertraagde vulling voor waterbesparing, snelle vulling: 6 L in 33 seconden bij 3 bar, instelbaar vulniveau. Geluidsklasse: 1. Debit: 0,15 L/sec.

**ES** Grifo flotador servo-válvula de alimentación lateral con entrada 3/8" de latón, cabezal giratorio, silencioso, llenado retardado para ahorrar agua, llenado rápido sistema de 6 L en 33 segundos con presión de 3 bares, regulación del nivel de agua. Clase acústica: 1. Caudal: 0,15L/segundo.

**IT** Rubinetto galleggiante servovalvola alimentazione laterale giunto in ottone 3/8", testa girevole, silenzioso, riempimento ritardato per risparmio idrico, riempimento rapido 6 L in 33 secondi a 3 bar, livello idrico regolabile. Classe acustica: 1. Portata d'acqua: 0,15L/Sec.

**PT** Torneira de bola com servovalvula, alimentação lateral, entrada em latão de 3/8", cabeça rotativa, silenciosa, enchimento diferido para poupança de água, enchimento rápido 6 L em 33 segundos a 3 bar, nível regulável. Classe acústica: 1. Fluxo de água: 0,15 L/seg.

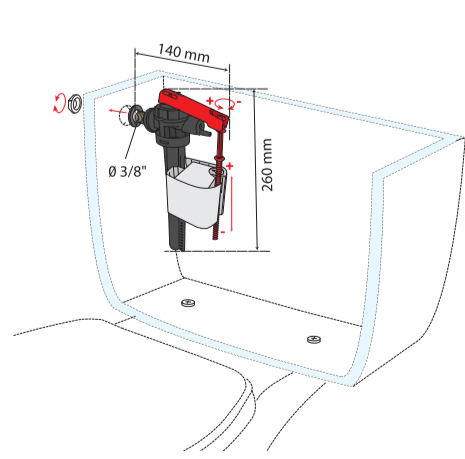
**DE** Schwimmerventil mit Servofunktion und seitlichem Zulauf, Messingstutzen 3/8", Drehkopf, geräuscharm, wassersparend durch Einlaufverzögerung, schnelle Befüllung 6 L in 33 Sekunden bei 3 bar, einstellbarer Füllstand. Akustische Klasse: 1. Abflussmenge: 0,15 L/sek.

**PL** Zawór wlotowy z bocznym wejściem serwowzaworu z mosiężną złączką 3/8", obrotowa głowica, ciche, opóźnione napełnianie w celu oszczędzania wody, szybkie napełnianie 6 l w 33 sekundy przy 3 barach, regulowany poziom. Klasa akustyczna: 1. Natężenie przepływu: 0,15 l/drużga.

**RO** Robinet flotor cu servo-valvă, alimentare laterală, alamă 3/8", cap rotativ, silențios, umplere întârziată pentru consum de apă redus, umplere rapidă 6 l în 33 de secunde la 3 bar, nivel reglabil. Clasa acustică: 1. Debit: 0,15 l/sec.

**RU** Заливной клапан мембранный, боковая подводка, латунный наконечник: 3/8", вращающаяся головка, бесшумный, наполнение с задержкой для экономии воды, быстрое наполнение 6 л за 33 секунды при давлении 3 бар, регулируемый уровень. Акустическая группа: 1. Скорость слива: 0,15 л/с.

**BG** Арматура за тоалетно казанче, странично пълнене, механизъм със серво/хидроплаван и 3/8" месингов цуцър, въртяща се глава, шумозалдуциател, забавено пълнене за пестене на вода, бързо пълнене 6 литра за 33 секунди при 3 бара, регулируемо ниво. акустичен клас: 1. Дебит: 0,15 литра / секунда.



Wyrob zgodny z normą PN-EN 14124:2005, KDWU NR 13/2017, Material: PP, MOSIADZ, Wymiary przyłączy: G 3/8", Temp. max. 90°C



wirquin

is committed: discover our sustainable development report online

www.wirquin.com



TRIEZ RÉEMPLOYEZ RECYCLEZ

ASSOCIATION OU DISTRIBUTEUR DÉCHÈTERIE Adresses sur quefairemesdechets.fr

WIRQUIN 11 rue du Château de Bel Air 44482 Carquefou Cedex FRANCE

WIRQUIN LTD Unit 3, Alpha Court, Capital Park, Thom, DNA 5TZ UK

WIRQUIN ROMANIA Bd. Metalurgiei nr 78, sector 4, Bucuresti, ROMANIA

WIRQUIN IBERICA ZI de Abrraveses Pavilhao 8 3515-157 Visou PORTUGAL

WIRQUIN CALAF Polgono Industrial Pla Dela Vinyats II C/ La Lum N° 5-7 08250 Sant Joan De Vilatorrada Barcelona, ESPANA

WIRQUIN MANUFACTURING 2 Brickfields Road, Alexander Park, Kaniaga Eastern Cape, 6229 SOUTH AFRICA



SILENCIEUX  
10DBA

ACTION DIFFÉRÉE  
DELAYED ACTION



S'ADAPTE A TOUS  
LES RÉSERVOIRS  
SUITABLE FOR  
ALL CERAMICS



## JOLLYFILL

Robinet Flotteur  
Inlet Valve  
Servo valve



Robinet Flotteur  
Servo valve  
Inlet Valve  
Servo valve



## JOLLYFILL

**FR** Robinet flotteur servo valve alimentation latérale embout laiton 3/8", tête rotative, silencieux, remplissage différé pour économie d'eau, remplissage rapide 6L en 33 secondes à 3 bars, niveau réglable. Classe acoustique: 1. Débit: 0,15 L/seconde.

**EN** Inlet valve side entry servo valve with 3/8" brass fitting, rotating head, quiet, delayed fill to save water, fast fill 6L in 33 seconds at 3 bars, adjustable level. Acoustic class: 1. Flow rate: 0,15 L/second.

**NL** Servoflotterkraan/zijwaartse toevoer, uiteinde in messing 3/8", draaikop, stil, vertraagde vulling voor waterbesparing, snelle vulling: 6 L in 33 seconden bij 3 bar, instelbaar vulniveau. Geluidsklasse: 1. Debiet: 0,15L/sec.

**ES** Grifo flotador servo-válvula de alimentación lateral con entrada 3/8" de latón, cabezal giratorio, silencioso, llenado retardado para ahorrar agua, llenado rápido sistema de 6 L en 33 segundos con presión de 3 bares, regulación del nivel de agua. Clase acústica: 1. Caudal: 0,15L/segundo.

**IT** Rubinetto galleggiante servovalvola alimentazione laterale giunto in ottone 3/8", testa girevole, silenzioso, riempimento ritardato per risparmio idrico, riempimento rapido 6 L in 33 secondi a 3 bar, livello idrico regolabile. Classe acustica: 1. Portata d'acqua: 0,15L/seg.

**PT** Torneira de bola com servovalvula, alimentação lateral, entrada em latão de 3/8", cabeça rotativa, silenciosa, enchimento diferido para poupança de água, enchimento rápido 6 L em 33 segundos a 3 bar, nível regulável. Classe acústica: 1. Fluxo de água: 0,15 L/seg.

**DE** Schwimmerventil mit Servofunktion und seitlichem Zulauf, Messingstutzen 3/8", Drehkopf, geräuscharm, wassersparend durch Einlaufverzögerung, schnelle Befüllung 6 L in 33 Sekunden bei 3 bar, einstellbarer Füllstand. Akustische Klasse: 1. Abflussmenge: 0,15 L/sek.

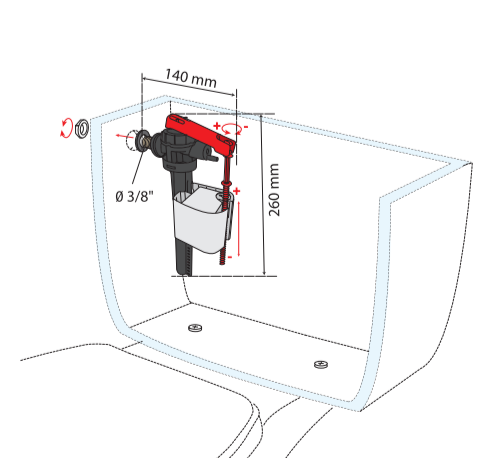
**PL** Zawór wlotowy z bocznym wejściem serwowzaworu z mosiężną złączką 3/8", obrotowa głowica, ciche, opóźnione napełnianie w celu oszczędzania wody, szybkie napełnianie 6 l w 33 sekundy przy 3 barach, regulowany poziom. Klasa akustyczna: 1. Natężenie przepływu: 0,15 l/drużga.

**RO** Robinet flotor cu servo-valvă, alimentare laterală, alamă 3/8", cap rotativ, silențios, umplere întârziată pentru consum de apă redus, umplere rapidă 6 l în 33 de secunde la 3 bar, nivel reglabil. Clasa acustică: 1. Debit: 0,15 l/sec.

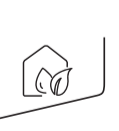
**RU** Заливной клапан мембранный, боковая подводка, латунный наконечник 3/8", вращающаяся головка, бесшумный, наполнение с задержкой для экономии воды, быстрое наполнение 6 л за 33 секунды при давлении 3 бар, регулируемый уровень. Акустическая группа: 1. Скорость слива: 0,15 л/с.

**BG** Арматура за тоалетно казанче, странично пълнещ механизъм със серво/хидроплаван и 3/8" месингов цуцър, въртяща се глава, шумозалдуцител, забавено пълнене за пестене на вода, бързо пълнене 6 литра за 33 секунди при 3 бара, регулируемо ниво. акустичен клас: 1. Дебит: 0,15 литър / секунда.

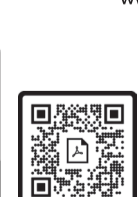
PHOTOS ARE NOT CONTRACTUAL - JOLLYFILL LOUVERURE REF:R002



Wyrob zgodny z normą PN-EN 14124:2005, KDWU NR 13/2017, Material: PP, MOSIADZ. Wymiary przyłączy: G 3/8", Temp.max. 90 °C



wirquin  
is committed: discover our sustainable development report online  
www.wirquin.com



WIRQUIN  
11 rue du Château de Bel Air  
44482 Carquefou Cedex  
FRANCE

WIRQUIN LTD  
Unit 3, Alpha Court,  
Capitol Park,  
Thorn, DNA 5TZ  
UK

WIRQUIN ROMANIA  
Bd. Metalurgiei nr 78,  
sector 4, Bucuresti,  
ROMANIA

WIRQUIN IBERICA  
ZI de Abrazesses  
Pavilhao 8  
3515-157 Visou  
PORTUGAL

WIRQUIN CALAF  
Poligono Industrial Pk Deis Vinyats II  
C/ La Llun N° 57  
08250 Sant Joan De Vilatorrada  
Barcelona, ESPAÑA

WIRQUIN MANUFACTURING  
2 Brickfields Road, Alexander Park  
Kaniaga Eastern Cape, 6229  
SOUTH AFRICA